

Certificado sanitário de origem e salubridade para exportação de produtos da pesca e aquicultura para consumo humano para determinados Países Terceiros

Certificate of Origin and Salubrity for the exportation of fishery and aquaculture products for human consumption to certain third countries. / Certificado sanitario de origen y salubridad para la exportación de productos de la pesca y acuicultura para el consumo humano para determinados Países Terceros.

País expedidor: PORTUGAL <i>Exporting country /País despachante:</i>		País importador: <i>Importing country /País importador:</i>		Autoridade emissora do certificado: <i>Issuing authority /Autoridad emisora del certificado :</i>				
I. Identificação dos produtos / Identification of the products / Identificación de los productos:								
1. Designação: <i>Description: / Designación:</i>	2. Espécie animal: <i>Animal species: / Espécie animal:</i>	3. Nome científico: <i>Scientific name: / Nombre científico:</i>	4. Estado (1) <i>State(1): / Estado(1):</i>	5. Natureza da embalagem: <i>Nature of packing: / Naturaleza del envase:</i>	Lote / Marcas na embalagem: <i>Batch/Package marks: / Lote / Marca en el envase:</i>	N.º unidades de embalagem: <i>Number of packages: / Número de unidades de envase:</i>	6. Data da embalagem / validade: <i>Packing date/validity: Fecha de envasado/validad:</i>	Peso líquido: <i>Net weight: / Peso neto:</i>
Meio de transporte (2): / Means of transport (2): / Medio de transporte (2):								
II. Origem e proveniência da mercadoria / Origin and provenience of the merchandise / Origen y procedencia de la mercancía:								
Endereços e n.º de controlo veterinário ou de registo (4, 5) / Addresses and veterinary approval number or registration (4, 5) / Dirección y número de inspección veterinária o de registro (4, 5)								
Estabelecimento de produção: / Production facility: / Establecimiento de la producción:								
Estabelecimento de transformação: / Transformation facility: / Establecimiento de transformación:					Estabelecimento de comercialização: / Commercial facility: / Establecimiento de comercialización:			
Expedidor: / Expeditor: / Despachador:					Local de expedição: / Place of expedition: / Local de despacho:			
III - Destino dos produtos: / Destination of the products: / Destino de los productos:								
IV. Informações sanitárias								
<i>Sanitary information / Informaciones sanitárias</i>				O abaixo assinado, Médico Veterinário Oficial, certifica que: <i>The undersigned Official Veterinarian, certify that: / El Veterinário Oficial abajo firmante certifica que:</i>				
Os produtos acima designados foram preparados, transformados, embalados, identificados, armazenados e transportados nas condições que figuram nos Regulamentos (CE) n.º 178/2002, de 28 de Janeiro (3), n.º 852/2004, de 29 de Abril (4), n.º 853/2004, de 29 de Abril (5) e n.º 2073/2005, de 15 de Novembro (6). / The products mentioned above have been handled, prepared, processed, packed, identified, stored and transported under the conditions laid down in Regulations (EC) No 178/2002 of 28 January (3), No 852/2004 of 29 April (4), No 853/2004 of 29 April (5) and No 2073/2005 of 15 November (6). / Los productos arriba identificados han sido preparados, transformados, envasados, identificados, almacenados y transportados en las condiciones fijadas en los Reglamentos (CE) n.º 178/2002 del 28 de Enero (3), n.º 852/2004 del 29 de Abril (4), n.º 853/2004 del 29 de Abril (5) y el n.º 2073/2005 del 15 de Noviembre (6).								
Local e data / Place and date / Lugar y fecha		Carimbo / Seal / Sello		Nome em maiúsculas / Name in capital letters/ Nombre en mayúsculas		Assinatura do Médico Veterinário Oficial / Signature of the Official Veterinarian / Firma del Veterinário Oficial		

TRIPPLICADO

DUPLICADO

ORIGINAL

Mod. 437-A/DGAV

Notas

- (1) Vivos (crustáceos, moluscos bivalves, equinodermes, tunicados, gastópodes marinhos), refrigerados, congelados, cozidos, fumados, etc.
- (2) Número de matrícula (vagão, camião), número do contentor, número do voo.
- (3) Regulamento (CE) n.º 178/2002 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 28 de Janeiro de 2002, que determina os princípios e normas gerais da legislação alimentar, cria a Autoridade Europeia para a Segurança dos Alimentos e estabelece procedimentos em matéria de segurança dos géneros alimentícios.
- (4) Regulamento (CE) n.º 852/2004 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 29 de Abril de 2004, relativo à higiene dos géneros alimentícios.
- (5) Regulamento (CE) n.º 853/2004 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 29 de Abril de 2004, que estabelece regras específicas de higiene aplicáveis aos géneros alimentícios de origem animal.
- (6) Regulamento (CE) n.º 2073/2005 da Comissão de 15 de Novembro de 2005 relativo a critérios microbiológicos aplicáveis aos géneros alimentícios.

Remarks

- (1) Live (crustaceans, bivalve molluscs, echinoderms, tunicates and marine gastropods), refrigerated, frozen, cooked, smoked, etc.
- (2) Registration number in the case of railway wagons and trucks, container number, flight number in the case of air transport.
- (3) Regulation (EC) No 178/2002 of the European Parliament and of the Council of 28 January 2002 laying down the general principles and requirements of food law, establishing the European Food Safety Authority and laying down procedures in matters of food safety.
- (4) Regulation (EC) No 852/2004 of the European Parliament and of the Council of 29 April 2004 on the hygiene of foodstuffs.
- (5) Regulation (EC) No 853/2004 of the European Parliament and of the Council of 29 April 2004 laying down specific hygiene rules for food of animal origin.
- (6) Commission Regulation (EC) No 2073/2005 of 15 November 2005 on microbiological criteria for foodstuffs.

Notas:

- (1) Vivos (crustáceos, moluscos, equinodermos, tunicados y gasterópodos marinos), refrigerados, congelados, cocidos, ahumados, etc.
- (2) Número de matrícula (vagón, camión), número de contenedor, número de vuelo.
- (3) Reglamento (CE) n° 178/2002 del Parlamento Europeo y del Consejo, del 28 de Enero de 2002, que establece los principios y los requisitos generales de la Legislación alimentar, crea la Autoridad Europea para la Seguridad de los Alimentos y establece los procedimientos en la matéria de salubridad de los géneros
- (4) Reglamento (CE) n° 852/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, del 29 de Abril de 2004, relativo a la Higiene de los generos alimentares
- (5) Reglamento (CE) n° 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, del 29 de Abril de 2004, que establece las reglas específicas de higiene aplicables a los generos alimentares de origen animal.
- (6) Reglamento (CE) n° 2073/2005 de la Comisión del 15 de Noviembre de 2005, relativo a los critérios microbiologicos aplicables a los generos alimentares.